

HKDRC-ASICS
37th MOUNT BUTLER (HERITAGE) RACE
 "A Better Race for You and Me" 2013
香港畢拿山 15公里古蹟越野賽
 "二零一三 你/妳, 我喜愛的賽事" **2013**

報名表
Entry Form
 24.03.2013
 8:00 a.m.

Please complete the form clearly in BLOCK CAPITALS.
 為方便電腦處理, 除中文姓名外, 請用英文正楷大寫清楚填寫。

PERSONAL INFORMATION (MUST BE FILLED IN)*
個人資料 (必須填寫)*

Family/ Last Name * 英文姓氏 _____

Given/ First Name * 英文名字 _____

Name in Chinese * 中文姓名 _____ M * 男 F * 女

Date of Birth * 出生日期 _____ D _____ M _____ Y _____

HKID / Passport No. * 香港身分證/護照編號 _____ Tel * 電話 _____

Please provide your E-mail for us to contact you * 請提供你/妳的電郵給我們聯絡 _____

Address * 地址 _____

HKDRC member 香港長跑會會員 Membership No. 會員編號 _____

CATEGORIES (CHOOSE ONE ONLY)
組別 (只選一項)

Men's 男子	<input type="radio"/> Junior 青年組 16-19歲 <input type="radio"/> Open 公開組 20-34歲 <input type="radio"/> Senior 1 高級1組 35-44歲 <input type="radio"/> Senior 2 高級2組 45-54歲 <input type="radio"/> Veteran 1 元老1組 55-64歲 <input type="radio"/> Veteran 2 元老2組 65 & over or disable 65歲或以上或殘疾人士 <input type="radio"/> Team of five 五人隊際組 All ages 任何年齡
Women's 女子	<input type="radio"/> Open 公開組 16-29歲 <input type="radio"/> Senior 高級組 30-39歲 <input type="radio"/> Veteran 元老組 40 & over 40歲或以上 <input type="radio"/> Team of five 五人隊際組 All ages 任何年齡
Men's & Women's Mix 男女子混合	<input type="radio"/> Team of five 五人隊際組 All ages 任何年齡

TEAM DETAILS
隊際組資料

Name Company / Organization 機構/組織名稱 _____ Company / Organization Stamp 機構/組織蓋印 _____

Name of Leader 隊長姓名 _____ (M/F) 男/女

Team Member's Names 隊員姓名

1. _____ (M/F) 男/女 2. _____ (M/F) 男/女

3. _____ (M/F) 男/女 4. _____ (M/F) 男/女

ADDRESS LABEL (MUST BE FILLED IN)*
地址標貼 (必須填寫)*

Name * 姓名 _____

Address * 地址 _____



OFFICIAL BUSES TO THE START (FREE FOR PARTICIPANTS)
前往起點的大會巴士 (參賽者免費乘搭)

Hong Kong, 6:45am 香港, 早上六時四十五分	Kowloon, 6:30am 九龍, 早上六時三十分
<input type="radio"/> City Hall, Central 中環大會堂	<input type="radio"/> Somerses Rd, Kowloon Tong 九龍塘森麻實道
<input type="radio"/> Electric Rd, Tin Hau 天后電氣道	<input type="radio"/> Hankow Rd, Tsimshatsui 尖沙咀漢口道

PAYMENT INFORMATION
付款詳情

Entry Fee 報名費	On or before 20 March 2013* 二零一三年三月二十日或之前*	Total 總額
	<input type="checkbox"/> HKDRC Members 香港長跑會會員 (Membership No. 會員號碼 _____) HK\$180 港元	
	<input type="checkbox"/> Non - HKDRC Members 非香港長跑會會員 HK\$190 港元	
	<input type="checkbox"/> After 20 March 2013 till race day* 二零一三年三月二十日至賽事當天* HK\$250 港元	
<input type="checkbox"/> Ages 65 & over or disable 65歲或以上或殘疾人士 HK\$100 港元		
<input type="checkbox"/> Race Certificate 成績證書 HK\$ 30 港元		HK\$ 港元

* Entry fee subject to date of stamp chop 以郵印日期為準

Bank 銀行 _____ Check No. 支票號碼 _____

EMERGENCY CONTACT *
緊急事故聯絡人*

Name in English * 英文姓名 _____

Name in Chinese * 中文姓名 _____ Tel * 電話 _____

DECLARATION (MUST BE SIGNED)*
聲明 (必須簽署)*

I confirm that I am physically fit and capable of participating in the Race and I am entering the Race at my risk and responsibility. I hereby agree to abide by all rules and conditions laid down by the Hong Kong Distance Runners Club ("HKDRC"). I discharge the HKDRC, the sponsors and any other individuals or organizations connected directly or indirectly with the Race from any responsibility in the event of an accident or mishap which may cause me injury, death or loss of property during, as a consequence of or while traveling to or from the Race. I grant permission and assign all rights, title and interest to the HKDRC, and all media throughout the world to use my appearance, name, voice, biodata and likeness in connection with the Race in perpetuity and agree to waive any right of inspection or approval associated therewith.

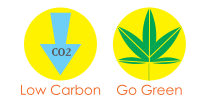
謹證明本人體格健全及有能力參與本賽事, 並願意自行承擔所有責任。本人亦同意遵守由香港長跑會(「大會」)所訂之一切比賽規則及決定。本人一旦因在往返比賽場地或在比賽中受到任何財物損失、受傷或導致死亡, 大會、各贊助商及其他直接及間接有關辦人士或機構均無需負上任何責任。本人批准並授權大會及全球傳媒在無需經本人審查, 而可永久使用本人的肖像、姓名、聲線及個人資料, 作為活動籌辦及推廣之用。

Signature 簽署 _____ Date 日期 _____

HKDRC - ASICS 37th Mount Butler (Heritage) Race
"A Better Race for You and Me" 2013
香港長跑會-ASICS第37屆畢拿山古蹟十五公里越野賽
"二零一三 你/妳, 我喜愛的賽事"

HKDRC GPO Box 10368, Hong Kong
香港長跑會 - 香港郵政信箱 10368 號

HKDRC MEMBERSHIP APPLICATION FORM 2013
2013 年度香港長跑會會員申請表
 1.1.2013 - 31.12.2013



Please complete the form clearly in BLOCK CAPITALS
 為方便電腦處理, 請用英文正楷清楚填寫

() New Membership Application 新會員申請
 () Renewal Membership Application 續會會員申請
 (Membership No. 會員編號 _____)

PERSONAL INFORMATION 個人資料

Name in English (Family name first) 英文姓名 (先寫姓氏) _____

Name in Chinese 中文姓名 _____

HKID/Passport No. 香港身份證/護照編號 _____ Nationality 國籍 _____ Gender 性別 _____

Birth Date 出生日期 _____ D _____ M _____ Y _____ Contact Telephone 聯絡電話 _____

Address 地址 _____

Email 電郵 _____

MEMBERSHIP CATEGORIES 會員類別

(Based on age on 31 December 2013 以2013年12月31日年齡為準)

Category 類別	Age 年齡	Membership Fee 會費
() Junior Member 青少年	19 & Under 歲或以下	\$90 + \$30* (Club Tee會背心)
() Senior Member 成年	20 & Over 歲或以下	\$150 + \$30* (Club Tee會背心)
() Life Member 永久	All Ages 任何年齡	\$1,000 + \$30* (Club Tee會背心)

* Optional 可選擇

Bank 銀行 _____ Check No. 支票號碼 _____

Signature 簽名 _____ Date 日期 _____

Prizes 獎項

Category 組別	Position 名次	HKDRC Trophy 獎杯	Asics Cash Coupon 現金券	Asics Running Shoes 跑步鞋	POLAR Watch/ HKDRC Gift 手錶/禮品	HKDRC Gift 禮品
Men's 男子	Junior 青年組	1	✓ (1) \$800	✓	Open 公開組	
	Open 公開組	2	✓ (1) \$600	✓		
	Senior 1 高級1組	3	✓ (1) \$400	✓		
	Senior 2 高級2組	4-5	✓ (2) \$200			✓
	Veteran 1 元老1組	1	✓ (1) \$2,500			✓
Women's 女子	Open 公開組	1	✓ (1) \$800	✓	✓	
	Senior 1 高級組	2	✓ (1) \$600	✓		
	Veteran 元老組	3	✓ (1) \$400	✓		
	Team of five 五人隊際組	4-5	✓ (2) \$200			✓
	Team of five 五人隊際組	1	✓ (1) \$2,500			✓
Men's & Women's MIX 男女子混合	Team of five 五人隊際組	1	✓ (1) \$2,500			✓
	Team of five 五人隊際組	2	✓ (1) \$2,000			
Elders Finishers 最年長完賽者		✓	(1) \$200	✓		
Youngest (Under 19) Finishers 最年幼 (19歲以下) 完賽者		✓	(1) \$200	✓		

* All prizes shall be collected by the winner in person on the race day. 所有獎項必須由得獎者個人於賽事當天領取
 * Asics Running Shoes will be issued in form of redemption voucher. Please refer to the voucher for further information. Asics跑鞋將以換領券形式送出, 詳情請參閱換領券。